

Pioneer

PLATINUM

Руководство Пользователя



*Отпариватель ручной
SH111*

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции торговой марки **PIONEER**. Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия нашей фирмы.

Внимательно изучите данное руководство по эксплуатации. Перед началом эксплуатации отпаривателя все положения данного руководства должны быть прочитаны и поняты.

СОДЕРЖАНИЕ

НАЗНАЧЕНИЕ	4
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	4
УСТРОЙСТВО ПРИБОРА	7
ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА.....	8
ЧИСТКА И УХОД.....	10
ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ	10
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ.....	12
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	12
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ.....	12
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	13

ПРИМЕЧАНИЕ:

Все изображения в данном руководстве приведены в качестве примеров, реальное изделие может отличаться от изображения.

НАЗНАЧЕНИЕ

Отпариватель предназначен для использования в бытовых условиях для отпаривания и разглаживания одежды, штор и других изделий из натуральных и синтетических тканей в домашних условиях. При нажатии кнопки подачи пара отпариватель производит горячий пар, который позволяет также дезинфицировать ткани. Поскольку глажка одежды производится без использования гладильной доски, становится намного легче разгладить труднодоступные участки одежды. По своей функциональности он не только не уступает, но и во многом превосходит обычные утюги, а благодаря малому размеру, отпариватель удобно брать с собой в путешествия.

Отпариватель не предназначен для промышленного и коммерческого применения.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Отпариватель разработан исключительно для бытового применения внутри помещений и должен быть использован строго по назначению. Прибор не предназначен для использования вне помещений.

Перед началом эксплуатации полностью прочитайте данный раздел и следуйте всем инструкциям во время эксплуатации отпаривателя.

- Достаньте прибор из упаковки и убедите упаковочные материалы подальше от детей.
- Убедитесь, что характеристики вашей электросети соответствуют указанным на маркировке изделия.

- Отпариватель должен быть заземлен. В данном приборе используется заземляющий сетевой провод и вилка с заземляющим контактом. Вилка подсоединяется к розетке, которая должна быть установлена и заземлена соответствующим образом. Если вы не можете подключить прибор к заземленной розетке, обратитесь к специалисту-электрику. Не пытайтесь самостоятельно переделать вилку или розетку.
- Розетка должна находиться в непосредственной близости от отпаривателя, чтобы в случае необходимости можно было немедленно отключить прибор от электросети.
- Чтобы избежать перегрузки цепи питания, не подключайте отпариватель к электросети одновременно с приборами большой мощности.
- Подключайте отпариватель к индивидуальной розетке с заземлением, рассчитанной на ток не менее 15 А.
- При подключении прибора к электросети не рекомендуется использовать удлинитель, однако если это необходимо, убедитесь, что удлинитель рассчитан на ток не менее 15 А и **обеспечивает надежное заземление** подключаемого прибора.
- При подключении устройства к электрической сети не используйте переходники.
- Для дополнительной защиты в цепи питания целесообразно установить устройство защитного отключения (УЗО) с номинальным током срабатывания, не превышающим 30 мА. Для правильной установки УЗО обратитесь к специалисту.

- Рекомендуется регулярно чистить вилку питания от пыли, т.к. скопление пыли может привести к возникновению конденсата и последующему замыканию.
- Любая ошибка при подключении прибора может привести к возникновению неисправностей, которые в этом случае не покрываются гарантией.
- Подключайте прибор к электросети только когда он полностью собран.
- Выключайте устройство из сети тогда, когда оно не используется, а также во время сборки, разборки, установки аксессуаров, добавления воды или чистки.
- Перед тем как подключить вилку питания к электросети или, наоборот, отключить ее, убедитесь, что отпариватель выключен переключателем на корпусе.
- При отключении прибора от электросети не тяните за шнур или сам отпариватель, беритесь за вилку шнура электропитания.
- При подключении к электросети и во время работы запрещается прикасаться к вилке и шнуру питания мокрыми руками.
- Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не передавливался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели или горячими поверхностями. Не допускайте повреждения изоляции сетевого шнура.
- Во время работы прибора шнур питания должен быть полностью размотан.
- Перед каждым включением убедитесь, что отпариватель исправен и не имеет повреждений.
- Запрещается использовать прибор, если из него вытекает вода, он падал или имеет признаки повреждений.
- Запрещается использовать неисправный прибор, в том числе с поврежденным сетевым шнуром или вилкой. Если прибор неисправен, в т.ч. поврежден сетевой шнур, для ремонта обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
- Во избежание поражения электрическим током запрещается использовать прибор в помещениях с высокой влажностью (например, в ванной комнате, в сырых подвальных помещениях), в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, других емкостей с водой или источников влаги, или работать с прибором мокрыми руками.
- Не используйте прибор на улице.
- Запрещается погружать сетевой шнур, вилку или корпус прибора в воду или другую жидкость. Запрещается мыть прибор водой или разбрызгивать не него воду. Недопустимо попадание воды и других жидкостей внутрь корпуса прибора.
- Ставьте отпариватель на ровную устойчивую горизонтальную поверхность. Запрещается во время работы ставить отпариватель на скамейку, табуретку, стул или другую неустойчивую опору.
- Выбирайте место для эксплуатации отпаривателя на расстоянии не менее 20 см от стен и мебели, в противном случае работа отпаривателя может привести к их деформации или обесцвечиванию.

- Бережно обращайтесь с отпаривателем, не ударяйте, не роняйте и не бросайте его.
- Во время работы прибор вырабатывает горячий пар, который может привести к ожогам. Будьте осторожны во время работы, не прикасайтесь к нагревающимся частям отпаривателя и насадкам и не допускайте контакта рук или других частей тела с горячим паром или горячей водой.
- Следите, чтобы во время работы пар мог выходить свободно.
- Избегайте любого контакта работающего прибора с кожей, волосами, лицом, глазами.
- Запрещается оставлять работающий прибор без присмотра.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ ОТПАРИВАТЬ ОДЕЖДУ НА ЧЕЛОВЕКЕ.**
- Запрещается направлять пар на людей, домашних животных, сам прибор или электрические розетки.
- Перед наполнением бачка водой необходимо снять его с прибора.
- Для наполнения резервуара используйте предварительно очищенную или кипяченую и охлажденную водопроводную воду. Если водопроводная вода слишком жесткая, рекомендуется использовать смесь водопроводной и дистиллированной воды в соотношении 1:1.
- Во избежание деформации бачка запрещается наливать в него горячую воду.
- Запрещается добавлять в воду духи, уксус, крахмал, средства от накипи, средства для глажки и другие вещества.
- Запрещается включать отпариватель без воды в бачке.
- Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или ремонтировать прибор самостоятельно.
- Для ремонта обращайтесь в авторизованные сервисные центры производителя. Неквалифицированный ремонт снимает прибор с гарантийного обслуживания и может привести к опасным ситуациям.
- Запрещается использовать любые аксессуары, кроме рекомендованных производителем.
- Регулярно проводите чистку прибора, протирая его поверхности слегка влажной тканью. Запрещается использовать для очистки прибора спирт, бензин, ацетон и другие агрессивные химические растворители или абразивные чистящие средства. Регулярно очищайте резервуар прибора от накипи.
- Храните прибор в недоступном для детей месте.
- При использовании прибора будьте особенно внимательны, если рядом находятся дети.
- Не позволяйте детям использовать отпариватель без вашего присмотра. Не разрешайте детям играть с прибором.
- Данный прибор не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями (включая детей), а также людьми, не имеющими достаточных знаний и опыта работы с электронными приборами, если за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

Несоблюдение перечисленных требований по эксплуатации и хранению лишает вас права на гарантийное обслуживание. Производитель не несет ответственность за повреждения или ущерб, возникшие вследствие неправильной эксплуатации прибора, использования его не по назначению или несоблюдения мер предосторожности и безопасности.

УСТРОЙСТВО ПРИБОРА



1. Гладильная поверхность с отверстиями для выпуска пара
2. Панель управления
3. Корпус прибора
4. Съемный резервуар для воды
5. Уплотнительная прокладка
6. Адаптер стандартной бутылки для воды
7. Отверстие для воды на нижней части корпуса

ПРИМЕЧАНИЕ:

Все иллюстрации в данном руководстве приведены для наглядности. Реальное изделие может незначительно отличаться от изображения.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Перед первым использованием

Данная модель позволяет отпаривать изделия из шелка, нейлона, ацетата, вискозы, полиэстера. Отпариватель также может применяться для шерсти, хлопка и льна, но в этом случае потребуется больше времени. Не используйте отпариватель на тканях, которые не подлежат глажению, а также на натуральной и искусственной коже.

Перед началом эксплуатации снимите наклейки (кроме наклейки с серийным номером), защитную пленку, которые могут быть приклеены к гладильной поверхности или другим частям отпаривателя. Отсутствие серийного номера на изделии лишает вас права на гарантийное обслуживание.

Наполнение водой

Резервуар для воды следует наполнять обычной водопроводной водой. Если водопроводная вода слишком жесткая, рекомендуется использовать смесь водопроводной и дистиллированной воды в соотношении 1:1. Во избежание деформации резервуара запрещается наливать в него горячую воду.

Запрещается добавлять в воду духи, уксус, крахмал, средства от накипи, средства для глажки и другие вещества.

ВНИМАНИЕ:

Перед заливкой воды всегда отключайте отпариватель от электросети, в противном случае возможно поражение электрическим током.

1. Поворачивайте резервуар, а затем отсоедините его от корпуса прибора.
2. Залейте в резервуар водопроводную воду.
3. Приложите резервуар к корпусу и поворачивайте, чтобы его закрепить.

Подготовка к отпариванию



Убедитесь, что данную одежду можно гладить, проверив информацию на этикетках. Повесьте одежду на вешалку. Убедитесь, что в карманах ничего нет. Начинайте отпаривания с наиболее нежных тканей: акрила, нейлона и другой синтетики, а также шелка, - пока пар не стал слишком горячим и не может повредить такие ткани.

ВНИМАНИЕ:

Запрещается удалять складки на одежде с помощью отпаривателя, если она надета на человека!

Порядок работы

1. Подключите вилку питания прибора к электрической розетке и нажмите кнопку , чтобы включить прибор. После этого отпариватель начнет разогреваться, при этом будет мигать красный индикатор.
2. Подождите, когда красный индикатор  станет гореть постоянно, это значит, что отпариватель нагрелся и готов к работе. В этом состоянии вы мо-

жете использовать его для сухого глажения.

3. Чтобы включить подачу пара и выбрать ее интенсивность последовательно нажимайте кнопку . Текущий режим парообразования отображается с помощью синих индикаторов:

 - горит один индикатор: минимальный уровень парообразования;

 - одновременно горят два индикатора: средний уровень парообразования;

 - одновременно горят три индикатора: максимальный уровень парообразования.

Затем дождитесь, когда из отверстий для выхода пара гладильной поверхности прибора начнет выходить пар, и можете приступать к отпариванию.

4. В одной руке удерживайте отпариватель, а другой слегка натяните одежду, чтобы распрямить ткань. Перемещайте отпариватель сверху вниз, чтобы разгладить мятую ткань горячим паром. Во время работы будьте внимательны, чтобы не обжечься.

ПРИМЕЧАНИЯ:

В начале работы может быть слышен незначительный шум.

Не рекомендуется отпаривать одежду в тех местах, где имеются металлические детали, т.к. они могут обесцветиться.

ВНИМАНИЕ:

Данная модель разработана для использования в вертикальном положении. Она

не подходит для разглаживания одежды на гладильной доске.

6. По окончании использования выключите прибор кнопкой  и отсоедините вилку питания от розетки и подождите примерно час, пока отпариватель остынет.
7. Открутите резервуар для воды от корпуса прибора и слейте оставшуюся воду.
8. Подождите, пока прибор остынет, и уберите его на хранение. Храните отпариватель в вертикальном положении.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Если в процессе работы шум от работы прибора усилился, а парообразование уменьшилось или прекратилось, это значит, что в резервуаре закончилась вода. Отключите прибор от электросети, подождите, пока он остынет, и снова наполните резервуар водой, чтобы продолжить отпаривание.

Стерилизация

Горячий пар способен глубоко проникать в ткань, уничтожая бактерии и другие микроорганизмы. Для большего эффекта вы можете простерилизовать ткань горячим паром с обеих сторон.

Использование стандартной бутылки для воды



В случае необходимости вы можете отсоединить от отпаривателя водяной резервуар с ручкой и с помощью специального адаптера зафиксировать на корпусе стандартную бутылку с водой. Такой вариант очень удобен при использовании отпаривателя во время путешествий и деловых поездок. Для экономии места резервуар с ручкой отпаривателя можно просто оставить дома, а на месте использовать любую бутылку подходящего объема, освободившуюся из-под воды или других напитков. Не забудьте только тщательно промыть бутылку от остатков напитка.

ЧИСТКА И УХОД

Проводите чистку прибора после каждого отпаривания.

Перед чисткой обязательно отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть в течение примерно часа. Слейте оставшуюся воду из резервуара.

Протрите поверхности прибора мягкой слегка влажной тканью. В случае сильного загрязнения допустимо применять для очистки корпуса мягкое моющее средство. Следите, чтобы влага не попала внутрь корпуса.

Регулярно осматривайте отверстия для выпуска пара, они не должны быть засорены накипью.

ВНИМАНИЕ:

Запрещается использовать для очистки прибора агрессивные химические растворители или абразивные чистящие средства.

Запрещается погружать корпус прибора в воду.

ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ

- Транспортировку приборов проводят всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида.
- При перевозке прибора используйте оригинальную заводскую упаковку. Прибор должен быть надежно зафиксирован в упаковке.
- Транспортировка приборов должна исключать возможность непосредственного воздействия на них атмосферных осадков и агрессивных сред.
- Перед тем, как убрать прибор на хранение, проведите его чистку и дайте высохнуть всем деталям.
- Приборы необходимо хранить в закрытом сухом и чистом помещении при температуре окружающего воздуха от 0°C до +40°C с относительной влажностью не выше 80% и отсут-

ствии в окружающей среде кислотных и других паров, отрицательно влияющих на материалы приборов.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

При возникновении неисправности попробуйте самостоятельно устранить ее, воспользовавшись рекомендациями из таблицы ниже. Если неисправность не устраняется, не пытайтесь самостоятельно разбирать и ремонтировать отпариватель, обратитесь в авторизованный сервисный центр производителя.

Неисправность	Причины	Способы устранения
Отпариватель не работает, индикатор питания не загорается.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Отсутствует питание. 2. Перегорело термореле или произошла другая поломка устройства. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Убедитесь, что отпариватель подключен к исправной розетке и контакт в ней плотный. 2. Обратитесь в сервисный центр.
Не образуется пар.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Подача пара выключена. 2. Нет или недостаточно воды в резервуаре. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Нажмите кнопку , чтобы включить подачу пара. 2. Налейте воду в резервуар.
Вода вытекает из резервуара.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Слишком много воды в резервуаре. 2. Крышка резервуара закрыта неплотно. 3. Отпариватель в неверном положении. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Не наливайте воды в резервуар выше максимальной отметки. 2. Плотно закрывайте крышку. 3. Держите отпариватель в вертикальном положении.
Во время работы начал раздаваться сильный шум.	В резервуаре заканчивается или закончилась вода.	Отключите прибор от электросети и налейте в резервуар воду.

БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение питания: ~220-240 В, 50 Гц

Мощность: 1700 Вт

Производительность парообразования: 25 г/мин

Объем резервуара для воды: 400 мл

В соответствии с проводимой политикой постоянного совершенствования технических характеристик и дизайна, возможно внесение изменений без предварительного уведомления.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»;

ТР ТС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

При отсутствии копии нового сертификата в коробке спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте pioneer-bt.ru.



Изготовитель:

ПИОНИР ХАЙ ТЕХНОЛОДЖИ ЛИМИТЕД.

Адрес: Офис Б 21/Ф Квонг Фат Хонг здание 1, Рамсей ст, Шеунг Ван, Гонконг.

Сделано в Китае.

Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России: ООО «СЕРВИС-ВИП».

144009, Московская область, г. Электросталь, ул. Корнеева, д. 6б, оф. 203.

* Данные могут быть изменены в связи со сменимой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.

Дата производства указана на упаковке или изделии.

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону.

Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Благодарим вас за приобретение продукции **PIONEER**. Мы рады предложить вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы. В случае если ваше изделие марки **PIONEER** будет нуждаться в техническом обслуживании, просим вас обращаться в один из авторизованных сервисных центров (далее – АСЦ). С полным списком АСЦ и их точными адресами вы можете ознакомиться на сайте pioneer-bt.ru.

Pioneer
PLATINUM

pioneer-bt.ru